



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 3 novembre 2010**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

Ordre du jour

CE Direction générale , Direction du greffe

Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du comité exécutif du 3 novembre 2010

20 – Affaires contractuelles

Appel d'offres public

CE *Développement et des opérations , Direction des travaux publics* - 1101511006

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour les travaux de réhabilitation par chemisage d'une conduite d'eau principale de 400 mm de diamètre dans le parc Westmount, de l'avenue Lansdowne à l'avenue Melville. Ville de Westmount.

Appel d'offres public

CE *Police , Direction de l'administration* - 1104464009

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la rétention des services d'une firme de psychologues industriels pour l'évaluation psychométrique des aspirants policiers et des préposés aux communications d'urgence pour une durée de 2 ans.

Appel d'offres public

CE *Police , Direction de l'administration* - 1103053006

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour l'acquisition de 40 véhicules de marque Ford modèle Crown Victoria requis pour le Service de police de la Ville de Montréal

Appel d'offres sur invitation

CE *Police , Direction de l'administration* - 1104464010

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour la rétention des services d'une clinique médicale pour l'évaluation physique des aspirants policiers pour une durée de 2 ans.

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE *Police , Direction de l'administration* - 1103997005

Conclure avec la firme 9167-1198 Québec inc. / Modes Sly & Co. une entente cadre d'une durée de 36 mois, pour la confection et la fourniture de gants et mitaines, suite à l'appel d'offres public 10-11223 pour un montant estimé de 249 680,63 \$ - 3 soumissionnaires

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE *Police , Direction de l'administration* - 1104078005

Accorder un contrat à Communications Comprod Ltd, pour l'acquisition d'antennes banalisées pour les radios mobiles des sections spécialisées pour le SPVM, au prix total approximatif de 103 671,75 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 10-11460 - 3 soumissionnaires

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Sécurité incendie de Montréal , Direction Gestion Stratégique ressources humaines financières et matérielles - 1103838008

Conclure avec Martial Besette inc. et Les cuirs Mario inc. des ententes-cadres d'une durée de 60 mois pour la fourniture de bas coussinés et de bas non coussinés, de chaussons pour bottes de tenue de feu et ceintures de cuir - Appel d'offres public 10-11303 (3 soum.) 10-11302 (4 soum.) 10-11304 (4 soum.) - Dépenses approx. 486 915 \$

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Sécurité incendie de Montréal , Direction Gestion Stratégique ressources humaines financières et matérielles - 1103838009

Conclure avec la firme 9167-1198 Québec Inc. / Modes Sly & Co. une entente cadre de 60 mois pour la fourniture de foulards, suite à l'appel d'offres sur invitation no 10-11367 (1 soumissionnaire) pour un montant de 63,633,28 \$, taxes incluses et ce, pour le personnel du Service de sécurité incendie de Montréal.

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Immeubles et des systèmes d'information , Direction des immeubles - 1104512005

Accorder des contrats aux montants de 274 206,81 \$ à la firme Les entreprises Canbec Construction inc. (contrat 13027); 372 921,61 \$ à la firme 9049-3214 Québec inc. (paysagiste nord-est) (contrat 13155); 426 918,30 \$ à la firme Les entreprises Michel Gauthier inc. (contrat 13156) pour le déneigement d'édifices Ville - 6 soumissions reçues. Autoriser une dépense de 1 074 046,71 \$ - Mandat : 15085-2-002 - Contrats d'une durée de 30 mois débutant le 1^{er} novembre 2010

Contrat de construction

CE Rosemont - La Petite-Patrie , Direction des travaux publics - 1102913028

Accorder un contrat à TGA Montréal inc. au montant de 390 311,03 \$ pour la reconstruction d'un égout combiné et d'une conduite d'eau secondaire sur une partie de la 38^e Avenue, entre la rue de Bellechasse et la rue Beaubien - Appel d'offres 261009V (9 soum.)

Contrat de construction

CM Développement et des opérations , Direction des travaux publics - 1100266001

Accorder un contrat à Roxboro Excavations inc., pour la reconstruction d'un égout combiné dans la 1^{re} Avenue, de la rue Provost à l'autoroute 20 dans l'arrondissement de Lachine - Dépense totale de 791 311,79 \$, taxes incluses - appel d'offres public 1107-(9 soumissionnaires).

Contrat de services professionnels

CG Immeubles et des systèmes d'information , Direction stratégies et transactions immobilières - 1105015004

Accorder un contrat de services professionnels à l'équipe formée par Rucolo + Faubert Architectes s.e.n.c. et Dessau inc., pour la réfection des dalles des premier et deuxième sous-sols du bâtiment situé au 775, rue Gosford, pour une somme maximale de 329 480,71 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 10-11393 (1 soumissionnaire) / Approuver un projet de convention à cette fin.

Contrat de services professionnels

CE Direction générale , Muséums nature de Montréal - 1100186004

Autoriser une dépense additionnelle de 18 726,69 \$, taxes incluses, pour la fourniture de services professionnels pour la préparation des plans et devis et du cahier des charges pour le projet de réfection de la serre des bégonias et des gesnériacées du Jardin botanique de Montréal - Approuver le projet d'addenda modifiant la convention de services professionnels intervenue entre la Ville et Dubois, Girard architectes et associés (CE09 0940), majorant ainsi le montant total du contrat de 122 367,06 \$ à 141 093,75 \$, taxes incluses.

Contrat de services professionnels

CE Développement et des opérations , Culture et patrimoine - 1104426004

Autoriser une dépense additionnelle totale de 9 000 \$, pour ajustement des services professionnels pour la réalisation de la supervision archéologique des travaux de stabilisation des vestiges archéologiques du Champ-de-Mars - Approuver l'addenda no. 1 afin de majorer le contrat de services professionnels de Yanik Blouin (DG104426002) de 48 000 \$ à 57 000 \$ taxes comprises.

Contrat de services professionnels

CE Eau , Direction - 1104053002

Accorder un contrat de services professionnels à Micheline Boileau, Consultante en gestion des ressources humaines, pour les services d'un expert conseil dans la réalisation de divers mandats en gestion des ressources humaines au Service de l'eau pour une somme maximale de 90 300 \$, taxes incluses - Appel d'offres sur invitation 10-11365 - (2 soumissionnaires - un seul conforme) / Approuver un projet de convention à cette fin.

Entente

CE Développement et des opérations , Direction du développement économique et urbain - 1101179006

Ratifier 21 ententes entre le MDDEP et la Ville relativement à l'octroi d'aides financières totalisant 203 121 \$, dans le cadre du programme d'aide à la réhabilitation des terrains contaminés - ClimatSol

30 – Administration et finances

Administration - Nomination de membres

CG Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1100960005

Projet d'harmonisation FLI / SOLIDE de l'arrondissement Mercier–Hochelaga-Maisonneuve et nomination de M. Renaud Fortin au conseil d'administration du fonds d'harmonisation pour représenter les élus de l'arrondissement

Autorisation de dépense à l'intérieur d'une entente cadre

CE Sécurité incendie de Montréal , Direction Gestion Stratégique ressources humaines financières et matérielles - 1102673007

Autoriser une dépense de 232 301,40 \$, taxes incluses, pour l'acquisition de cinq véhicules de marque Ford Escape hybride - devis 16310B12, conformément à l'entente-cadre intervenue entre la Ville et Fortier Auto (Montréal) ltée, CE 04-2041.

Autorisation de dépense à l'intérieur d'une entente cadre

CE Développement et des opérations , Direction des travaux publics - 1104094002

Autoriser une dépense de 163 875,44 \$, taxes incluses, pour la fourniture de huit automobiles berlines sous compactes de marque Toyota Yaris 2011, conformément à l'entente-cadre intervenue entre la Ville de Montréal et Alix Automobile inc.

Autorisation de dépense à l'intérieur d'une entente cadre

CE Développement et des opérations , Direction des grands parcs et verdissement - 1104347003

Autoriser une dépense de 19 107,01 \$ taxes incluses pour la fourniture d'un véhicule de marque Toyota, Yaris 2011, conformément à l'entente-cadre 522334 intervenue respectivement entre la Ville de Montréal et Alix Automobile Inc. (CE10 1167).

Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Lachine , Direction des services administratifs - 1102326034

Modifier le budget de la Ville afin de tenir compte de la réception d'une contribution financière de 7 000 \$ du Comité de revitalisation urbaine intégrée du quartier Saint-Pierre pour les travaux à la salle des compresseurs du 59, avenue Saint-Pierre.

Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Lachine , Direction des services administratifs - 1102326033

Modifier le budget de la Ville afin de tenir compte de la réception de subventions de 1 300 \$ pour le club de lecture des jeunes et pour la journée mondiale du livre à la Bibliothèque Saul-Bellow de Lachine

Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Lachine , Direction des services administratifs - 1102326032

Modifier le budget de la Ville afin de tenir compte de la réception d'une contribution de l'organisme Sport et Loisir de l'île de Montréal de 16 578 \$ dans le cadre du programme PACL - Programme d'accompagnement en loisir pour les personnes ayant des limitations fonctionnelles

Budget - Taxe / Compte

CE Saint-Laurent , Bureau du directeur d'arrondissement - 1092839055

Radier des livres de la Ville les taxes foncières concernant des lots appartenant à Maison de Ville du Nouveau Saint-Laurent inc. à être cédés à la Ville comme parcs, et ce à compter de leur dépôt au registre foncier

Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Direction générale , Direction propreté et déneigement - 1100587003

Autoriser un virement budgétaire de 262 441,93 \$, taxes incluses, pour l'acquisition de camionnettes de marque Ford Ranger aux arrondissements de Ville-Marie (6 camionnettes pour 174 961,29 \$) et du Plateau-Mont-Royal (3 camionnettes pour 87 480,64 \$), dans le cadre du projet pilote de la brigade hivernale.

Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Développement et des opérations , Administration développement et des opérations - 1101170002

Autoriser un virement de crédits de 1 835 000 \$ (taxes nettes) en provenance du compte - autres postes budgétaires, dépenses communes afin de permettre l'ajustement du budget de la Direction de l'environnement et du développement durable pour le paiement de la redevance additionnelle de 9,50 \$ (avant taxes) la tonne métrique sur l'élimination des matières résiduelles pour la période du 1er octobre au 31 décembre 2010

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Eau , Direction - 1100458006

Approuver la programmation de travaux d'agglomération finale du programme de subvention Transfert de la taxe d'accise sur l'essence - Contribution Québec (TECQ) 2006-2009.

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Eau , Direction - 1100458007

Approuver la programmation de travaux révisée soumise dans le cadre de la reddition de comptes finale du programme de subvention Transfert de la taxe d'accise sur l'essence - Contribution Québec (TECQ) 2006-2009.

Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Direction générale , Direction du greffe - 1101143005

Autoriser monsieur Michel Bissonnet, membre du comité exécutif, à participer à une rencontre du Groupe de travail sur la complémentarité rurale-urbaine, à Québec, le 4 novembre 2010 - Montant estimé : 486,14 \$

40 – Réglementation

Règlement - Adoption

CM Ville-Marie , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1104400057

Adopter le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047), pour la propriété visée par la construction d'un bâtiment résidentiel sur le lot 2 162 017 correspondant au 1170, rue Saint-Denis

50 – Ressources humaines

Nomination

CE Sécurité incendie de Montréal , Direction Gestion Stratégique ressources humaines financières et matérielles - 1104283001

Approuver le renouvellement des mandats de monsieur Jean Bartolo, matricule 112843000, et de monsieur René Daigneault, matricule 106173000, à titre d'assistants-directeurs au Service de sécurité incendie de Montréal, à compter du 31 janvier 2011 pour une période de quatre ans.

Nomination

CE Capital humain , Direction des relations professionnelles de la rémunération et des avantages - 1100395010

Nomination de cadres de direction de premier niveau dans un mandat de directeur pour une durée de cinq ans à compter de la date de résolution

Nomination

CE Capital humain , Direction des relations professionnelles de la rémunération et des avantages - 1100395011

Nomination de Mme Johanne Derome dans un mandat de directeur à titre de Directrice des sports au Service du développement et des opérations pour une durée de 5 ans à compter de la date de résolution

Structure de service / Emploi / Poste

CE Immeubles et des systèmes d'information , Direction des immeubles - 1100283002

Création d'un poste d'agent technique en mécanique du bâtiment à la Division énergie et environnement de la Direction des immeubles, en contrepartie de l'abolition d'un poste permanent d'agent technique en architecture dans la même division, en date de la signature de la résolution.

Structure de service / Emploi / Poste

CE Développement et des opérations , Direction de l'environnement et du développement durable - 1102698003

Autoriser la création de l'emploi de directeur associé et du poste temporaire s'y rattachant à la Direction de l'environnement et du développement durable rétroactivement au 30 juin 2010 et d'y affecter monsieur Roger Lachance ainsi que de modifier l'annexe A du règlement intérieur de délégation des pouvoirs (RCE 02-004) afin d'y ajouter l'emploi de directeur associé-environnement et de lui attribuer les pouvoirs de délégation de niveau A

Structure de service / Emploi / Poste

CE Développement et des opérations , Administration développement et des opérations - 1101633001

Ratifier la transformation de deux postes temporaires en deux postes permanents de préposé au marketing à la Division marketing et soutien à l'investissement de la Direction du développement économique et urbain du Service du développement et des opérations, et ce, à compter du 29 mars 2010

Structure de service / Emploi / Poste

CE Eau , Direction de l'eau potable - 1104033001

Permettre la création de l'emploi et du poste permanent ainsi que la nomination rétroactive au 1^{er} janvier 2010, d'un chef de division optimisation du système de distribution d'eau potable et de la gestion de la consommation à la Direction de l'eau potable du Service de l'eau

60 – Information

Dépôt

CG Police , Direction - 1100250002

Rapport de gestion du Service de police de la Ville de Montréal couvrant les mois de juillet et août 2010

70 – Autres sujets

Levée de la séance

CE Direction générale , Direction du greffe

Levée de la séance